

# Second SUNDAY

IN ORDINARY TIME

January 16, 2022



[Jesus' mother said to the servers,]  
"Do whatever he tells you."

JOHN 2:5

## St. Mary of Czestochowa Parish

3010 South 48th Ct., Cicero, IL  
60804

Tel. 708-652-0948

[www.stmczicero.com](http://www.stmczicero.com)

Office Hours:

Monday through Thursday -

10:00 AM to 3:00 PM;

Friday - 1:00 PM to 6:00 PM

Fr. Waldemar Latkowski CSsR,  
Pastor

email: [wlatkowski@stmczicero.com](mailto:wlatkowski@stmczicero.com)

Fr. Marian Furca CSsR  
Associate Pastor

Fr. Zbigniew Pienkos CSsR  
Resident Priest

Rosamar Mallari  
Admin. Assistant

E-mail: [parish@stmczicero.com](mailto:parish@stmczicero.com)

Irene Saldana  
Director CCD

Witold Socha  
Music Director  
Tel. 708-299-8816



### Masses:

#### Saturday

8.00 AM (English, every 1st Saturday)

5:00 PM (English), 6:30 PM (Polish)

#### Sunday

8:30 AM (English), 10:30 AM (Polish),

12:30 PM & 4:00 PM (Spanish)

#### Weekdays

Monday - Tuesday - Thursday - Friday

7:30 AM (English), 8:15 AM (Spanish)

#### Wednesday

8:00 AM (English) 7:30PM (Spanish)

#### First Fridays

7:00 PM (Polish)

facebook

You Tube

Copyright © J.S. Paluch Co, Inc.

Photos:

© PD-Wikimedia, *The Marriage Feast at Cana*  
by Bartolomé Esteban Murillo  
Excerpts from the *Lectionary for Mass*  
© 2001, 1998, 1997, 1986, 1970, CCD.

# Mass Intentions



# for the week

## Saturday January 15th

### Mem. of Blessed Virgin Mary

5:00 pm

Parishioners

6:30 pm

Za parafian

## Sunday January 16th

### 2nd Sunday in Ordinary Time

8:30 am

For blessings and health for Pedro Zaragoza on his birthday by family

† In memory of Diana Madurzak by family

† Bernice Kryzaniak by Marie Gabriel

10:30 am

O zdrowie i błog. dla Jacka z okazji urodzin

O zdrowie i Boze blog. oraz potrzebne laski dla Stanislawia Olszewskiego by rodzina

† Zofia Lauryn by rodzina

† Sylwia Pawlina by rodzina

† Helena Szopinski by rodzina

† Jozef Jasinski by rodzina

† Kazimierz Pietraszewski o spokój i radość życia wiecznego by córka z rodziną

12:30 pm

Por bendiciones y salud para la Familia Marquez Patiño by familia

† Maria De La Luz Diaz by familia

† Miguel Salas by familia

† Luis Patiño Ochoa, eterno descanso by familia

4:00 pm

Feligreses

## Monday January 17th

### St. Anthony of Egypt

9:00 am

† Sylwia Pawlina by rodzina

† Jozef Jasinski by rodzina

† Miguel Salas by familia

## Tuesday January 18th

7:30 am

† Sylwia Pawlina by rodzina

† Jozef Jasinski by rodzina

8:15 am

† Maria De La Luz Diaz by familia

† Miguel Salas by familia

## Wednesday January 19th

8:00 am

† Sylwia Pawlina by rodzina

† Jozef Jasinski by rodzina

† Helen Mary Kociolko by son

7:30 pm

† Miguel Salas by familia

† Anselmo Rodriguez, 17 aniversario luctuso by familia Rodriguez

## Thursday January 20th

### St. Fabian St. Sebastian

7:30 am

† Sylwia Pawlina by rodzina

† Jozef Jasinski by rodzina

8:15 am

† Maria De La Luz Diaz by familia

† Miguel Salas by familia

## Friday January 21st

### St. Agnes

7:30 am

† Sylwia Pawlina by rodzina

† Jozef Jasinski by rodzina

8:15 am

† Por las almas mescritas en el Libro de la Memoria

## Saturday January 22nd

### St. Vincent Mem. of Blessed Virgin Mary

5:00 pm

Parishioners

6:30 pm

Za parafian

**Devotions:**

**Every Wednesday**

8:30AM Novena to O.L. of Perpetual Help  
7:00 PM Prayer Group-Adoration (Spanish)  
7:30 PM Novena to OLPH and Mass (Spanish)

**Every Saturdays**

6:30PM Novena to O.L. of Perpetual Help  
(Polish)

**Every First Saturday**

6:30 PM Novena, Mass & Fatima Appeal  
(Polish)

**Confessions:**

**Saturday:** 4:00 – 4:35 PM  
6:00 — 6:30 PM  
**Wednesday:** 6:00 – 7:00 PM  
**Sunday:** 10:00 – 10:30 AM  
**First Friday:** 6:30 – 7:00 PM

**St. Mary of Czestochowa Parish -  
Membership Form**

**Forma Przynależności do Parafii M. B. Częstochowskiej**  
**Forma de Registro a la Parroquia de Nuestra Señora de**  
**Czestochowa**

\_\_\_\_\_  
First & Last Name / Imię i Nazwisko /  
Nombre y Apellido

\_\_\_\_ Married \_\_\_\_ Single \_\_\_\_ Divorced \_\_\_\_ Widow

Children under 18 years old: \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_  
Address / Adres / Dirección

\_\_\_\_\_  
City / Miasto / Ciudad      Zip Code / Kod Pocztowy / Codigo  
Postal

\_\_\_\_\_  
Phone / Telefon / Teléfono.

\_\_\_\_\_  
Email

Preferred language:  
\_\_\_\_ English \_\_\_\_ Spanish \_\_\_\_ Polish

**Summary of Sunday's Donations  
January 8th and 9th**

We want to thank all our parishioners and friends that have continued their support to our Church during these difficult times. May God bless your generosity!

Jan. 08	5:00 PM	\$366.00
	6:30 PM	160.00
Jan. 09	8:30 AM	1,087.00
	10:30 AM	1,195.00
	12:30 PM	670.00
	4:00 PM	422.00
		<b>\$3,900.00</b>

**Extraordinary Expenses Collection  
\$1,892**

**PRAY FOR OUR PARISHIONERS  
WHO ARE ILL**

Please call the rectory office to add or delete names from the list.

Ron Barnak  
Zofia Bednara  
Fr. Ted Bojczuk  
Robert Buckner  
Jim Connelly  
Anthony Dean  
Maria Diaz  
Adam Domek  
Denise Dooley  
Alma Guzman  
Trinidad Hernandez  
Heather Hirschbein  
Denise M Jandura  
Rich S Jandura  
Ed Jentczek  
Maria Jimenez  
Olga Jimenez  
Theresa Kazda  
Harriet Kurcab  
Andrea Kulaga  
Karen Lambrecht  
Graciela Lopez  
Gregoria Lopez  
Ray Mizura

Nicholas Moskos  
Marylin Nowicki  
Nancy Orozco Lopez  
Carolyn Paida  
John Paida  
Mike Pawlowski  
Kathy Pencak  
Ted Rawick  
Mark F. Rendak  
Leopoldo Reyna  
Mary Ruiz  
Kathleen Smith  
Haley Spirakis  
Peter Walke  
Bob Wegner  
Marie Wisnieski  
Brenda Wojkovich  
Jim Wojdula  
Denise Yunker  
Jean Yunker  
Mark Yunker  
Michael Yunker Sr.  
Paul Zaragoza  
Joanne Zaworski

If you would like to add a name to the list, please call the rectory at 708652-0948 Ext. 220.

## II Sunday in Ordinary Time

Jn 2:1-11

There was a wedding at Cana in Galilee, and the mother of Jesus was there. Jesus and his disciples were also invited to the wedding. When the wine ran short, the mother of Jesus said to him, "They have no wine." And Jesus said to her, "Woman, how does your concern affect me? My hour has not yet come." His mother said to the servers, "Do whatever he tells you." Now there were six stone water jars there for Jewish ceremonial washings, each holding twenty to thirty gallons. Jesus told them, "Fill the jars with water." So they filled them to the brim. Then he told them, "Draw some out now and take it to the headwaiter." So they took it. And when the headwaiter tasted the water that had become wine, without knowing where it came from — although the servers who had drawn the water knew —, the headwaiter called the bridegroom and said to him, "Everyone serves good wine first, and then when people have drunk freely, an inferior one; but you have kept the good wine until now." Jesus did this as the beginning of his signs at Cana in Galilee and so revealed his glory, and his disciples began to believe in him.

January 17, 2022  
Parish office - Closed

Holy Mass 9:00 am



The most famous quotes from Martin Luther King Jr.

*We have learned to fly like birds in the sky, to spit like fish in the seas, but we have not learned this simple art to live together like brothers.*

*Take the first step in faith. You don't need to see all the way. Just take the first step.*

*Love is the key that opens the door to the highest reality.*

## Feast of St. Agnes, Jan. 21



Agnes may have been only 12 or 13 when she died a martyr's death in Rome. According to tradition, she refused to consider marrying and consecrated her maidenhood to God.

When a persecution broke out, she left home and offered herself for martyrdom, probably dying by being stabbed in the throat, a common form of Roman execution.

She was buried in a cemetery on the Via Nomentana, where a church honoring her was built about 350. Her name and feast date were listed in a calendar of martyrs in 354.

### Prayer

Almighty ever-living God, who choose what is weak in the world to confound the strong, mercifully grant, that we, who celebrate the heavenly birthday of your Martyr Saint Agnes, may follow her constancy in the faith. Through our Lord Jesus Christ, your Son, who lives and reigns with you in the unity of the Holy Spirit, one God, for ever and ever. Amen.



**ADORATION OF THE MOST  
BLESSED SACRAMENT  
WEDNESDAY**

## Renew My Church

Dear Parishioners,  
We are pleased that Bishop Kevin Birmingham, our regional bishop and Cardinal Cupich's representative to our region of the archdiocese, will be with us on Thursday, January 27, at 8:00pm, to join us in prayer and share an important update on the future of our parishes. This will be held online. Please go to: [renewmychurch.org/announcements](https://renewmychurch.org/announcements) for details about how to access the meeting from your computer or smartphone.



## Segundo Domingo Ordinario

Jn 2, 1-11

En aquel tiempo, hubo una boda en Caná de Galilea, a la cual asistió la madre de Jesús. Éste y sus discípulos también fueron invitados.

Como llegara a faltar el vino, María le dijo a Jesús: "Ya no tienen vino". Jesús le contestó: "Mujer, ¿qué podemos hacer tú y yo? Todavía no llega mi hora". Pero ella dijo a los que servían: "Hagan lo que él les diga".

Había allí seis tinajas de piedra, de unos cien litros cada una, que servían para las purificaciones de los judíos. Jesús dijo a los que servían: "Llenen de agua esas tinajas". Y las llenaron hasta el borde. Entonces les dijo: "Saquen ahora un poco y llévenselo al mayordomo".

Así lo hicieron, y en cuanto el mayordomo probó el agua convertida en vino, sin saber su procedencia, porque sólo los sirvientes la sabían, llamó al novio y le dijo: "Todo el mundo sirve primero el vino mejor, y cuando los invitados ya han bebido bastante, se sirve el corriente. Tú, en cambio, has guardado el vino mejor hasta ahora".

Esto que hizo Jesús en Caná de Galilea fue el primero de sus signos. Así manifestó su gloria y sus discípulos creyeron en él.



## 21 de enero: Fiesta de Santa Inés

Hoy, 21 de enero, se celebra la Fiesta de Santa Inés, patrona de las jóvenes, las novias, las prometidas en matrimonio, los jardineros, y de quienes quieren vivir la virtud de la pureza. A Santa Inés se le vincula, a partir de su nombre, con los corderos blancos y su lana. De hecho, "Inés" proviene del nombre "Agnes," y este, a su vez, del vocablo latino "Agnus," cordero.

De acuerdo a la tradición más conocida, Inés era una joven hermosa, de familia noble, y que era pretendida por muchos ricos e influyentes jóvenes. Al haberlos rechazado aduciendo que estaba comprometida con Cristo, fue denunciada como cristiana ante las autoridades civiles. Santa Inés murió con tan solo doce años. Pese a su juventud dio ejemplo de inmensa fortaleza al permanecer firme durante el martirio.

Oración.

"Oh Dios Padre Misericordioso, concédeme la dicha de saber imitar a santa Inés virgen y mártir, que siendo aún casi una niña ofreció el supremo testimonio de la fe, consagrando con el martirio el título de la castidad, ayúdame a seguir sus pasos, a ser: fiel al amor de tu hijo Jesús, que murió por nosotros en la Cruz, fiel en lo mucho y en lo poco, fiel en la alegría y en la tristeza, fiel en la adversidad y en la bonanza, fiel en el hogar y en trabajo, fiel en el estudio y en la diversión, fiel en la bondad y en la oración. Te suplico me escuches, confiando en tu gran bondad y, por la mediación de santa Inés, espero ser prontamente socorrido. Por Cristo, nuestro Señor. Amén."

Estimados feligreses,

Nos agrada que el obispo Kevin Birmingham, nuestro obispo regional y representante del cardenal Cupich en nuestra región de la arquidiócesis, esté con nosotros el jueves por la noche, 27 de enero, a las 8:00pm, para juntarse con nosotros en oración y compartir una importante actualización sobre el futuro de nuestras parroquias. Esto se hará virtual por internet. Por favor, vaya a

<http://www.renewmychurch.org/announcements> para obtener más información sobre cómo acceder a la reunión desde su computadora o teléfono móvil.

17 de enero de 2022

Oficina parroquial - Cerrada

Santa Misa 9:00 am (ingles)

Algunas frases célebres de Martin Luther King Jr.

"Tengo un sueño, un solo sueño, seguir soñando. Soñar con la libertad, soñar con la justicia, soñar con la igualdad y ojalá ya no tuviera necesidad de soñarlas".

"No importa cuánto se viva sino cómo se vive. Si se vive bien y se muere joven, se puede haber contribuido más que una persona hasta los ochenta años preocupada sólo de sí misma".

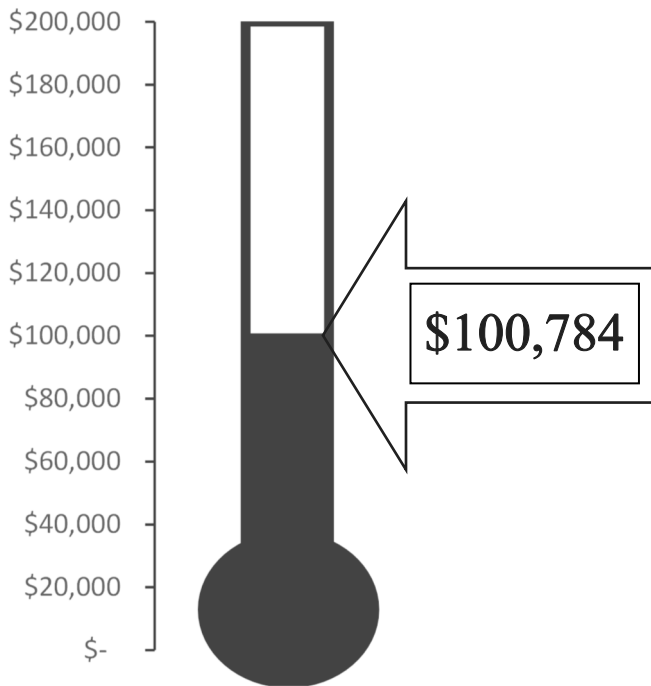
Lo preocupante no es la perversidad de los malvados sino la indiferencia de los buenos



# Thank you!

We are very grateful with all the hard work and generosity of all our parishioners and friends. Thanks to all of you we are halfway our goal for the HVAC System Project (Heating Ventilation and Air Conditioning System Project).

Car Raffle Profit	\$33,000
Collection Dec. 26, 2021	4,308
To Teach Who Christ Is	1,000



## Second Sunday in Ordinary Time

“For Pete’s sake will you kids be quiet?” This question, no doubt, has passed the lips of numerous parents through the years. It’s tempting to speculate as to who, exactly, was instructing Isaiah to be quiet. Neighbors? Fellow prophets? Family? No matter. Isaiah says firmly that for the sake of Jerusalem and Zion he will not be silent. Conversely, in the familiar passage in today’s Gospel reading, Mary chides her son to break his silence, to save the wedding soon to run out of wine. Jesus responds with a prophetic action, one that signals the miraculous, bountiful joy flowing at the heavenly wedding feast. Prophetic words, prophetic deeds—both flow from a broken silence.

The Corinthians seem to have been Paul’s problem children. His two letters to them are much longer than any of his other letters—two, three, or four times as long as some. It seems that if the early Christians at Corinth could misunderstand or do something wrong, they would. Fortunately for us, the two letters to the Corinthians, though they contain much didactic or instructional material, also provide some of Paul’s most well-crafted and grace-filled writing. This is certainly true today, with Paul’s litany of gifts that the Spirit bestows on the faithful, even to this day. Paul seeks to calm the squabbling that seems to have been going on, as the Corinthians tried to claim one gift or another as more important. All gifts come from the same Spirit, Paul reminds them; and the various gifts are given for the benefit of the community. When jealousy arises in our midst today, we can still turn to Paul’s insights so we might stop being prideful, problem children.

### WONDROUS CHILD

In the Gospel scene at Cana, we see Mary turning to her own child, Jesus. Perhaps she recalled the power of the Spirit that had flowed in her womb at his Incarnation, leading her to discern that surely he must have Spirit-given gifts that could help with the impending crisis at the wedding. As at her Annunciation, she may not have been completely certain, at first, exactly how this would come about, but in faith at Cana she turned to Jesus. In faith, her words, “do whatever he tells you,” echoed her reply to Gabriel: “Let it be done to me as you say.” In faith, she knows whatever words the Word will speak are bound to bring another inbreaking of the Spirit, another manifestation of God’s reign. And she is right. Her wondrous child, John the Evangelist tells us, performed his first wonder there, and signaled the presence of the divine in the everyday.



Start with the letter in the shaded square. Draw a path from letter to letter to complete the Biblical statement. Move one square at a time, up, down, right, left and diagonally until all letters are used once. Ignore any black squares.

At a wedding at Cana in Galilee, the mother of Jesus said to him, “They have no wine.”  
[And] Jesus said to her, “Woman, how does your ...”

M	T	C	
E	C	E	E
N	C	R	F
O	N	A	F

C \_\_\_\_\_ ?

Answer: *concern affect me. Jesus*

## II Niedziela Zwykła

Bracia: Różne są dary łaski, lecz ten sam Duch; różne też są rodzaje posługiwania, ale jeden Pan; różne są wreszcie działania, lecz ten sam Bóg, sprawca wszystkiego we wszystkich. Wszystkim zaś objawia się Duch dla wspólnego dobra. Jednemu dany jest przez Ducha dar mądrości słowa, drugiemu umiejętność poznawania według tego samego Ducha, innemu jeszcze dar wiary w tymże Duchu, innemu łaska uzdrawiania przez tego samego Ducha, innemu dar czynienia cudów, innemu prorocтво, innemu rozpoznawanie duchów, innemu dar języków i wreszcie innemu łaska tłumaczenia języków. Wszystko zaś sprawia jeden i ten sam Duch, udzielając każdemu tak, jak chce. 1 Kor 12, 4-11

## Wspomnienie św. Agnieszki



W dniu 21 stycznia Kościół powszechny obchodzi liturgiczne wspomnienie obowiązkowe św. Agnieszki, dziewicy i męczennicy.

Agnieszka była jedną z wielu męczennic, zamordowanych w pierwszych wiekach chrześcijaństwa. Żyła w Rzymie, prawdopodobnie na przełomie III i IV wieku, w czasach cesarza Dioklecjana, choć niektóre przekazy podają, że 50 lat wcześniej. Według tradycji, zginęła w wieku lat 12 lub 13, broniąc dziewictwa, które ślubowała Jezusowi Chrystusowi. Miało się to stać w 304 lub 305 roku. Papież Damazy uczcił ją pieśnią, a liczni Ojcowie, w ślad za świętym Ambrożym, wysławiali ją jako wzór dziewic chrześcijańskich.



17 Stycznia, 2022  
Biuro Parafialne  
Zamknięte

Msza św. 9:00am

Najsłynniejsze cytaty Martin'a Luther'a King'a Jr.  
*Nauczyliśmy się fruwać niczym ptaki na niebie, pływac jak ryby w morzach, ale nie nauczyliśmy się tej prostej sztuki, by żyć ze sobą jak bracia.*

*Zrób pierwszy krok w wierze. Nie musisz widzieć całej drogi. Po prostu zrób pierwszy krok.*

*Miłość jest kluczem, który otwiera drzwi do najwyższej rzeczywistości.*

## DZIEŃ BABCI I DZIADKA



W dniach, 21 i 22 stycznia, świętujemy dni, o których nikt – dzieci i dorośli – nie mogą zapominać. Dzień Babci i Dzień Dziadka. W Stanach Zjednoczonych, gdzie obchodzi się National Grandparents Day (Narodowe Święto Dziadków) –

przypomina o tym symbol święta – niezapominajka. Dzień ten w USA doczekał się nawet swojego hymnu – „A Song For Grandma And Grandpa” („Piosenka dla Babci i Dziadka”).

*Panie Jezu, narodziłeś się z Dziewicy Maryi, córki świętych Anny i Joachima. Patrz z miłością na dziadków na całym świecie. Ochroniaj ich! Oni są bogactwem dla rodzin, dla Kościoła i dla całego społeczeństwa. Wspieraj ich! Kiedy przybywa im lat, niech wciąż będą dla swojej rodziny mocnymi filarami wiary ewangelicznej, stróżami szlachetnych wartości rodziny, żywymi skarbami trwałych tradycji religijnych. Spraw, by jako nauczyciele mądrości i odwagi przekazywali przyszłym pokoleniom owoce swoich dojrzałych doświadczeń ludzkich i duchowych. Panie Jezu, pomagaj rodzinom i społeczeństwu doceniać obecność i rolę dziadków. Spraw, by nigdy nie byli zaniedbywani ani wykluczani, ale zawsze znajdowali szacunek i miłość. Pomagaj im żyć pogodnie i czuć się akceptowanymi przez wszystkie lata życia, jakimi ich obdarzasz. Maryjo, Matko wszystkich żyjących, nieustannie otaczaj opieką dziadków, bądź z nimi podczas ziemskiej pielgrzymki, i niech za sprawą Twoich modlitw wszystkie rodziny spotkają się kiedyś w niebieskiej ojczyźnie, gdzie Ty czekasz na wszystkich ludzi, by ich przygarnąć w wielkim uścisku życia bez końca. Amen.*

## Renew My Church

Drodzy Parafianie

Jest nam niezmiernie miło, że Biskup Kevin Birmingham, nasz biskup regionalny i przedstawiciel kardynała Cupicha w naszym wikariacie archidiecezji, będzie z nami w czwartek 27 stycznia o godzinie 8:00pm podczas modlitwy i aby podzielić się z nami ważną informacją dotyczącą przyszłości naszych parafii. Spotkanie to będzie miało miejsce online. Zapraszamy na stronę: [www.renewmychurch.org/announcements](http://www.renewmychurch.org/announcements) aby uzyskać szczegółowe informacje na temat dostępu do spotkania z komputera lub smartfona.